



JEZUICKI OŚRODEK MILENIJNY

w Chicago

www.jezuici.org



KRÓL LUDZKICH SERC I KOSMOSU

ŁK 23, 35-43

Chrystus jest Królem Wszechświata, bo Bóg Ojciec wskrzesił Go z martwych i posadził po swej prawicy na wyżynach niebieskich, i wszystko poddał pod Jego stopy (por. Ef 1, 20-22). Jego władza opiera się na fakcie odkupienia człowieka i odnowienia wszelkiego stworzenia. Wszechświat to przestrzeń obejmująca wszystko, co jest stworzone. Królestwa tego świata przemijają, a Chrystusowe Królestwo jest wieczne!

Nasz Pan umarł zawieszony między niebem a ziemią. Doświadczył bólu i niesprawiedliwego wyroku. Umierając, pojednał z sobą to co na ziemi i to co w niebiosach, wprowadziwszy pokój przez Krew Jego Krzyża (por. 1 Kol 1, 20). Oddał nam Siebie i pozostawił nam swoją naukę. Na Jego krzyżu Piłat umieścił napis: To jest Król Żydowski.

Na krótko przed śmiercią jeden ze skazańców ukrzyżowany razem z Nim powiedział do Niego: Jezu, wspomnij na mnie, gdy przyjdiesz do swego królestwa. W Jezusie najpełniej objawia się natura Boga, a jest nią miłość; i na Nim objawia się natura ludzkiego grzechu, którą jest śmierć. Dwie skrajne rzeczywistości: śmierć i miłość, obie wydawać by się mogły nie do pogodzenia, a jednak w Jego krzyżu i zmartwychwstaniu jest wyjście z sytuacji bez wyjścia. Bóg kocha grzesznika i nie pozostawia go w śmierci! Królestwo Jezusa to Królestwo Prawdy. Aby w tej Prawdzie trwać i nie gardzić grzesznikami, potrzebujemy Króla w cierniowej koronie, który przyszedł dać swoje życie na okup za wielu.

Chrystus żyje, mimo że został zabity. On króluje! Władzę swą rozciąga nad niebem i ziemią. Jego Królestwo zaczyna się w naszych sercach z chwilą chrztu świętego. Czy przyczyniamy się do szerzenia prawdy, sprawiedliwości, miłości i pokoju? Jakimi jesteśmy wyznawcami Króla Wszechświata, którego tronem jest krzyż?

o. Stanisław Groń SJ

**UROCZYŚĆ CHRYSTUSA KRÓLA
24 LISTOPADA 2013**



**MSZE ŚWIĘTE
„WYPOMINKOWE”
ODPRAWIAMY
W LISTOPADZIE
CODZIENNIE
O GODZ. 19:00.
OD PONIEDZIAŁKU DO PIĄTKU
SĄ ONE TRANSMITOWANE
PRZEZ RADIO
WCEV 1450 AM.
MODLIMY SIĘ WTEDY
ZA NASZYCH BLISKICH
ZMARŁYCH NA RÓŻANCU.**



RADIO DEON - WPNA 1490 am



Nocny program: 12:00 - 6:00 rano

„W Dobrym Czasie” - 11:00 am - 12:00 w południe

Tel. (773) 282 2425 / Fax. (773) 283 2435

PORZĄDEK MSZY ŚWIĘTYCH

Poniedziałek - piątek: **8:00, 18:00, 19:00** (radiowa: WCEV 1450)

I piątek miesiąca: **8:00, 19:00, 20:30**

Środa: **19:00** - nowenna do Matki Bożej Nieustającej Pomocy

Sobota: **8:00**, tylko w I sobotę miesiąca o **17:00** dla chorych, **19:00**

Niedziela: **8:00** (radiowa), **9:30, 11:00, 13:00, 19:00, 20:30**

Spowiedź św.: od poniedziałku do soboty - **7:30 i 18:30**,

w niedzielę - **pół godziny przed każdą Mszą Świętą**,

w I. piątek miesiąca - **od 18:30 do 21:00**

Adoracja Najświętszego Sakramentu

- od poniedziałku do czwartku - **od 18:30 do 19:00**

sobota - **od 18:00 do 19:00**

Sanktuarium Najświętszego Serca Pana Jezusa Jezuicki Ośrodek Milenijny

5835 W. Irving Park Rd.; Chicago, IL 60634,

Tel. 773 777 7000; fax 773 427 0126

www.jezuici.org

e-mail: agendajomu@gmail.com

Audycje Radia DEON:

tel. 773 282 2425 Fax. 773 283 2435

Biuro czynne:

od poniedziałku do piątku: **8:30 - 9:00, 15:30 - 20:30**

sobota: **9:30 - 20:30**, niedziela: **8:30 - 14:30, 18:30 - 21:30**

Biblioteka czynna:

sobota: **18:00 - 19:00**; niedziela: **10:30 - 14:30; 19:00 - 21:00**

Kawiarenka czynna: niedz.: **10:00 - 15:00, 19:00 - 22:00**

Sacred Heart Mission House

4105 N. Avers Ave., Chicago, IL 60618

Tel. 773 588 74 76; fax 773 588 65 17

Rektor Sanktuarium i Przełożony Jezuitów

o. Jerzy Sermak, SJ (773-588-7476 - ext. 224)

o. Józef Birecki, SJ (773-777-7000 - ext. 121)

o. Jerzy Mordarski, SJ (773-588-7476 - ext. 234)

o. Jerzy Karpiński, SJ (773-588-7476 - ext. 237)

o. Piotr Kochanowicz, SJ (773-588-7476 - ext. 227)

br. Adam Poręba, SJ (773-777-7000 - ext. 122)

Wszelkie ofiary i donacje prosimy kierować na adres Sanktuarium.

Donacje są wolne od podatku i można je odpisywać przy rozliczeniu z IRS.

TRANSMISJE RADIOWE I INTERNETOWE

- ⇒ od poniedziałku do piątku, transmisja Mszy Św. z godz. 19:00
Radio WCEV 1450 (www.wcev1450.com)
- ⇒ w niedzielę: godz 8-9, Radio WCEV 1450, oraz Polskie Radio Chicago 1030 WNVR (www.polskieradio.com)

Codziennie przez całą dobę:

- ⇒ **Kamera internetowa z Sanktuarium**
(obraz i dźwięk; używać Internet Explorer):
www.jezuici.org - link „Transmisje na żywo”
- wpisać jako użytkownik i hasło: 5835

INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH

Niedziela, 24 XI 2013

8:00 + Michał Matkowski

9:30 Zbiorowa

11:00 + Jan Polek w 12. rocznicę śmierci

13:00 + Ewa Kuszewska

19:00 Wypominkowa

20:30 + Józef i Helena Króliccy

Poniedziałek, 25 XI

8:00 ++ Stefania, Jan i Władysław Semczyszyn

18:00 Zbiorowa

19:00 Wypominkowa

Wtorek, 26 XI - św. Jana Berchmansa, patrona ministrantów

8:00 + Stanisław Handzel

18:00 Zbiorowa

19:00 Wypominkowa

Środa, 27 XI

8:00 Za Dobroczyńców Jezuickiego Ośrodka Milenijnego

18:00 Zbiorowa

19:00 Wypominkowa

Czwartek, 28 XI

8:00 Zbiorowa

11:00 Dziękczynna za otrzymane łaski w minionym roku

19:00 Wypominkowa

Piątek, 29 XI

8:00 + Kazimierz Przybylski w rocznicę śmierci

18:00 Zbiorowa

19:00 Wypominki

Sobota, 30 XI - św. Andrzeja Apostoła

8:00 Zbiorowa

19:00 Wypominki

Bezpłatny kurs biurowo-komputerowy

Początek w **styczniu w godzinach wieczornych**

Wymagane jest pozwolenie na pracę, "zielona karta"

lub obywatelstwo, zamieszkanie w Chicago.

Konieczna jest dobra znajomość angielskiego.

Pomoc przy znalezieniu pracy. Więcej informacji

tel. **773 481 5401** www.polish.org



Różaniec Rodzinny

- przez tydzień w każdej rodzinie

Zgłoszenia przyjmują:

Teresa tel. 773 308 4998

lub Małgorzata tel. 773 38733 32



Fundacja

„Strong
Family -
Silna
Rodzina”

www.strongfamily.co

Sponsor fundacji:

**Peruki lekkie,
włosy na grzebieniach
tel. 847 966 5200**

7900 N. Milwaukee, Niles

OGŁOSZENIA

Niedziela, 24 XI

- **II taca**, zarządzona przez archidiecezję chicagowską, przeznaczona jest na Katolicką Kampanię na Rzecz Rozwoju Człowieka.
- **14:15** - Towarzystwo Przyjaciół Fundacji Jana Pawła II w Chicago wraz z Uniwersytetem Otwartym Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego w auli Jana Pawła II, zaprasza na wykład profesora KUL-u ks. dra hab. Sławomira Nowosada:

„Jan Paweł II - poszukiwanie człowieka w człowieku”

Czwartek, 28 XI - Święto Dziękczynienia

- **11:00** - Zapraszamy na specjalną Mszę Św. dziękczynną za łaski minionego roku

I Niedziela, 1 XII

- Rozpoczynamy Adwent – czas radosnego oczekiwania na przyjście Pana
- Ofiary zebrane na tacę przeznaczone są na spłatę pożyczki zaciągniętej na remont naszego Sanktuarium. Zachęcamy do donacji w kopertach, które można sobie odpisać od podatku.

**Biuro Ośrodka będzie nieczynne
w Święto Dziękczynienia 28 oraz 29 listopada 2013.**

**Książkowy Kiermasz Mikołajkowy w Świątelku
(5849 W. Irving Park Rd.)**

1 grudnia od godz. 8:00 do 19:00

Do nabycia m. in. Biblia rodzinna w 3 wydaniach:
w skórze (\$149), w obwolutie lakierowanej (\$79),
wersja miniaturowa (\$49).

ŚWIĘTA W ŻAŁOBIE

Spotkanie dla osób, które niedawno straciły bliską osobę,
pomagające w przygotowaniu się do nadchodzących świąt.

Wtorek 3 grudnia 2013 r., od 18:30 do 20:00 w salce na dole
Więcej informacji i rejestracja **tel. 847 292 2342**

TEATR „13” im. Karola Wojtyły serdecznie zaprasza
6, 7 i 8 grudnia wszystkie dzieci na spotkanie
ze Św. Mikołajem oraz na bajkę pt. Pchła Szachrajka.

Bilety w cenie \$13 do nabycia
w biurach: Polameru i w biurze JOMu.

MY Z WAMI – WY Z NAMI Rodzinne Pielgrzymowanie
sobota 7 grudnia 2013, o godz. 13:30

Wyjazd z JOMu godz. 13:30. Zbiórka 13:15!

Zapisy na autobus (\$12) w biurze Ośrodka do niedzieli 1 grudnia.
Osoby podróżujące własnymi środkami transportu mogą dojechać
bezpośrednio do Merytown o godz. **15:00**
na Koronkę do Miłosierdzia Bożego oraz zwiedzanie Sanktuarium
lub można dojechać bezpośrednio do Twin Lakes -
Msza Św. niedzielna godz. **17:00**, film o Matce Bożej a po zmroku
oglądanie przepięknie oświetlonych Wzgórz Saletyńskich.

Planowany powrót godz. **21:30**.

Własny prowiant. Zapewniamy kawę i herbatę
Wyjazd wspiera fundacja „Strong Family”

Jeżeli chcesz lepiej poznać
Katechizm Kościoła Katolickiego
zapraszamy na spotkania
we czwartki o godz. 20:00
12 i 19 grudnia



“Silna Rodzina”

www.silnarodzina.blogspot.com



I CZWARTEK MIESIĄCA

Godzina Święta 8:00 pm - 9:00 pm

WSPÓLNOTA ŻYCIA CHRZEŚCIJAŃSKIEGO

www.jezuici.org/wzch

Modlitwa Taize

I sobota - 20:15

KRYZYS MAŁŻEŃSKI

Spotkania w I sobotę o godz. 17:00
i III sobotę o godz. 18:30

www.sychar.org; www.kryzys.org



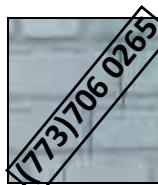
www.wspolnotajasmin.org



youcanbemyangel.com

www.swiatelko.com

5849 W. Irving Park Rd. Chicago, IL



AL - Anon - wt. 20:00, sob. 17:00

AA - czw. 20:00 - dla kobiet

AA - pt. 20:15, sob. 20:15

DDA niedz. 10:00

NA - pt. 19:00

NA - sob. 19:00

NA - niedz. 20:00

**Grupa wsparcia dla osób
w żałobie, I i III wtorek
miesiąca, o godz. 18:00**



**Spotkania Wspólnoty Modlitewnej
w każdy poniedziałek o 20:00**

(po Mszy Św. wieczornej)



Poradnia rodzinna

psych. Maryla Jaworska

zapisy w biurze tel. 773 777 7000

psych. Marta Kromka-Brigagliano

zapisy: tel. 773 427 6343



inter
AUTO GLASS

JERZY SZUL
Owner



**INSTALACJA I PRZYCIEMNIANIE SZYB
DO SAMOCHODÓW I DUŻYCH TRUCKÓW**

(773) 725-8115
www.interautoglass.biz
5621 W. Irving Park Rd., Chicago, IL 60634

**Nowo otwarte polskie delikatesy
Pulaski Polish Deli & Bakery**

7141 W. Addison St. Chicago, IL 60634
tel. (773) 647 1919
Zapraszają właściciele
Zbigniew Kurowski i Ryszard Machnicki
godziny otwarcia:
poniedziałek - sobota **7:00 AM - 9:00 PM**
niedziela **8:00 AM - 8:00 PM**

Księgarnia Wydawnictw Katolickich
ŹRÓDŁO

5517 W. Belmont Chicago, IL 60641
(773) 282 4278
www.zrodlo.com

* Książki religijne
* Prasa katolicka
* Obrazy
* Pamiątki i inne

pon-piąt 9:30-7pm; sob 9:30-6pm

Mariusz "Mario" Misiewicz



ERA
Realife, Inc.
REALTORS™

NIERUCHOMOŚCI • KUPNO • SPRZEDAŻ

773.412.0517
www.MisiewiczRealEstate.com

krasotna
fotografia
serwisyjne
- studia
- rodzinne
- portretowe
- reportażowe



773.718.0804
iconphotostudio.com

HOUSE OF HAIR



salon fryzjerski dla każdego
tel. 773 282 9050
4761 N. Milwaukee Ave. & Lawrence
www.myhouse-of-hair.com
20% zniżki z ogłoszeniem

SafePol

UBEZPIECZENIA
na życie i zdrowie

Porównaj ceny wielu firm
w jednym miejscu i oszczędź:

tel: 773-789-7233 | www.safepol.com
lub 1-800-SAFEPOL | 4738 N Harlem Ave

Alex Carpentry & Remodeling



tel. 630 421 3246 / tel. 708 712 9710
alek7474@gmail.com

DARIA GRAPHICS

Graficzne projektowanie
wszystkich potrzeb Twojej firmy

- logo • wizytówki • firmowa papeteria • broszurki • plakaty
- ulotki • banery • katalogi • inne

Dzwoń pod tel. **773 447 2621**
e-mail: dariagraphics@yahoo.com

**CHRUPIĄCE
RURKI Z BITĄ
ŚMIETANĄ**

Sweet World
5450 N Milwaukee Ave.
(773) 792 5566

**SKUPUJEMY
KSIĄŻKI
UŻYWANE !**



KSIEGARNIA WRONA
8068 N. Milwaukee Ave.
Niles, IL 60714
Tel: 847.692.5614



**Nie czekaj...
Przygotuj się
dzisiaj!
Tadeusz
Gutowski, FIC**
od 1985 roku
630 921 1810

**POPRAWKI
SZYCIE NA MIARĘ**



TERESA
(773) 501 4539

**POLSKI AEROBIK
DANCE**

Gimnastyka dla emerytów
i rencistów.
5629 W. Irving Park Rd.
tel 224 723 6714

Przedstawiciel różnych firm
ubezpieczeniowych w zależności od
potrzeb. Gwarantowane plany emery-
talne. Planu medyczne i dentysty-
czne. Gwarantowane plany na życie,
ze zwrotem wpłaconej składki lub
wypłacone przed emeryturą i inne.
ted_gutowski@yahoo.com

GREKO Const.

- remonty: piwnic, kuchni, łazienek
- stolarka, malowanie, płytki
- handyman service



Grzegorz (708) 351 8513

◁◁◁ PRACA ▷▷▷
**Potrzebni subkontraktorzy
oraz pracownicy
do remontu domów.**
Szczegóły pod #
tel. 312 804 4389
Marek

AWNINGS AND MORE



daszki aluminiowe nad okna i drzwi
tel. (773) 732 9226
www.awningsandmore.us



ARCHDIOCESE OF CHICAGO

Li stopad 2013 r.

OFFICE OF THE ARCHBISHOP

Umiłowani Bracia i Siostry w Chrystusie,

Kolekta zbirana na **Katolickiej Kampanii na Rzecz Rozwoju Człowieka** (Catholic Campaign for Human Development - CCHD) jest głównym źródłem finansowania dotacji przeznaczonych na walkę z ubóstwem i na programy edukacyjne. Oddana dziełu ukazywania i usuwania podstawowych przyczyn ubóstwa, CCHD umożliwia dostęp do bezcennych zasobów tym osobom, które zmagają się z niedostatkiem i przynosi pozytywne rezultaty działania w aglomeracji Chicago i w Stanach Zjednoczonych. Organizacje wspierane przez CCHD pomagają w koordynowaniu programów przemieniających życie ludzi, którym powodzi się znacznie gorzej niż nam. Osiągają to one poprzez tworzenie nowych miejsc pracy, oferowanie szkoleń i kursów dla dorosłych, organizowanie inicjatyw edukacyjnych dla dzieci i poprzez pomoc udzielaną w stabilizacji i zowaniu niektórych środowisk i sąsiedztw. Misją CCHD, inspirowaną społeczną nauką Kościoła katolickiego jest okazywanie szacunku dla życia ludzkiego od momentu poczęcia, aż do naturalnej śmierci oraz głoszenie przekonania, że każdy człowiek stworzony na obraz i podobieństwo Boże został obdarzony pewnymi niezbywalnymi prawami.

Pośród organizacji, które otrzymały pomoc od CCHD znajduje się Chicagowski Związek Latynosów (Latino Union of Chicago). Został on założony w 2000 roku przez imigrantów. Związek Latynosów stara się, aby imigranci o niskich zarobkach posiadali narzędzia do polepszania ekonomicznych i socjalnych warunków życia dla siebie samych i dla swoich wspólnot. Osiąga on to poprzez wywieranie wpływu na ustawodawstwa i formowanie liderów pracujących nad przerwaniem łańcucha ubóstwa i niesprawiedliwości w naszych wspólnotach. W bieżącym roku Związek Latynosów przewodniczył działaniom zmierzającym do przyjęcia nowego prawa o kradzieży zarobków w stanie Illinois. Związek Latynosów został uhonorowany w 2013 roku Nagrodą za Pracę na Rzecz Rozwoju Ludności im. Siostry Margaret Cafferty, przyznawaną przez Konferencję Episkopatu Stanów Zjednoczonych. Związek otrzymał tę uznawaną w skali ogólnokrajowej nagrodę, za świadectwo dane społecznej nauce Kościoła, dzięki której urzeczywistniana jest miłość Chrystusa wobec biednych. Aby uzyskać więcej informacji o Katolickiej Kampanii na Rzecz Rozwoju Człowieka i grupach przez nią wspieranych, prosimy odwiedzić stronę internetową: www.chicagopeaceandjustice.org/cchd lub: www.usccb.org i wyszukać: „CCHD Collection Resources.”

Pomóżcie nam, aby ubóstwo „zniknęło z mapy” i wesprzyjcie CCHD podczas tegorocznej kolekty, która będzie miała miejsce w sobotę i niedzielę – 23 i 24 listopada. Proszę, pamiętajcie, że 50 procent ofiar zebranych podczas kolekty pozostaje tutaj, w naszej archidiecezji i jest przeznaczona na walkę z ubóstwem w naszych wspólnotach i dla obrony godności naszych społeczeństw i sąsiedztw.

Dziękuję Wam za specjalną hojność okazaną w czasie rozważania tego ważnego wezwania do pomocy naszym braciom i siostram w potrzebie, dziękuję szczególnie teraz, w okresie dziękczynienia składanego Bogu za otrzymane błogosławieństwa.

Szczerze oddany w Chrystusie,

Francis Kardynał George, O.M.I.
Arcybiskup Chicago



Niech będzie pochwalony Jezus Chrystus! Teraz i na wieki!

Liga Katolicka Pomocy Religijnej Polsce i Polonii
oraz

Ks. Biskup Andrzej P. Wypych, D.D.
Krajowy Dyrektor Wykonawczy Ligi Katolickiej

Serdecznie zaprasza do uczestnictwa
w **Polonijnej Mszy Świętej Jubileuszowej**
z okazji

50. rocznicy Sakramentu Święceń Kapłańskich
Jego Eminencji Księdza Franciszka Karłyna George, O.M.I.

Niedziela, 8 grudnia 2013 roku, godzina 15:00,
Kościół par. Św. Ferdynanda
5900 W. Bary Ave., Chicago, IL

Gość Honorowy:
Ks. Franciszek Karłyna George, O.M.I.
Arcybiskup Chicago

Główny Celebrans:
Ks. Bp Andrzej P. Wypych, D.D.
Biskup Pomocniczy Archidiecezji Chicago

Bezpośrednio po Mszy Świętej
zapraszamy na poczęstunek w sali parafialnej.

Przedstawiciele Organizacji Polonijnych
proszeni są o kontakt telefoniczny
z Ks. Proboszczem Zdzisławem Torbą: 773-622-5900.